



**2023/2221(BUI)**

29.2.2024

# **PRANEŠIMO PROJEKTAS**

dėl Europos Parlamento 2025 finansinių metų pajamų ir išlaidų sąmatos  
(2023/2221(BUI))

Biudžeto komitetas

Pranešėja: Anna-Michelle Asimakopoulou

## TURINYS

	<b>Psl.</b>
PASIŪLYMAS DĒL EUROPOS PARLAMENTO REZOLIUCIJOS .....	3
PRIEDAS. SĄMATOS PROJEKTAS .....	7

## PASIŪLYMAS DĖL EUROPOS PARLAMENTO REZOLIUCIJOS

### dėl Europos Parlamento 2025 finansinių metų pajamų ir išlaidų sąmatos (2023/2221(BUI))

*Europos Parlamentas,*

- atsižvelgdamas į Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 314 straipsnį,
- atsižvelgdamas į 2018 m. liepos 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) 2018/1046 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (ES) Nr. 1296/2013, (ES) Nr. 1301/2013, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 1304/2013, (ES) Nr. 1309/2013, (ES) Nr. 1316/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) Nr. 283/2014 ir Sprendimas Nr. 541/2014/ES, bei panaikinamas Reglamentas (ES, Euratomas) Nr. 966/2012<sup>1</sup>,
- atsižvelgdamas į 2020 m. gruodžio 17 d. Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) 2020/2093, kuriuo nustatoma 2021–2027 m. daugiametė finansinė programa<sup>2</sup>, ir bendras deklaracijas, dėl kurių šiuo klausimu susitarė Parlamentas, Taryba ir Komisija<sup>3</sup>, taip pat į susijusias vienašales deklaracijas<sup>4</sup>,
- atsižvelgdamas į 2020 m. gruodžio 16 d. Europos Parlamento, Europos Sąjungos Tarybos ir Europos Komisijos tarpinstitucinį susitarimą dėl biudžetinės drausmės, bendradarbiavimo biudžeto klausimais ir patikimo finansų valdymo, taip pat dėl naujų nuosavų išteklių, įskaitant veiksmų gaires dėl naujų nuosavų išteklių nustatymo<sup>5</sup>,
- atsižvelgdamas į preliminarų pranešimą dėl pasiūlymo dėl 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos laikotarpio vidurio tikslinimo<sup>6</sup>,
- atsižvelgdamas į savo 2022 m. gruodžio 15 d. rezoliuciją „2021–2027 m. daugiametės finansinės programos tobulinimas: atsparus ir naujiems iššūkiams pritaikytas ES biudžetas“<sup>7</sup>,
- atsižvelgdamas į peržiūrėtą Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) Nr. 0000/2024, kuriuo nustatoma 2021–2027 m. daugiametė finansinė programa (DFP tikslinimas),
- atsižvelgdamas į 2022 m. gegužės 16 d. Komisijos pasiūlymą dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių<sup>8</sup>,
- atsižvelgdamas į 2013 m. spalio 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES,

---

<sup>1</sup> OL L 193, 2018 7 30, p. 1.

<sup>2</sup> OL L 433 I, 2020 12 22, p. 11.

<sup>3</sup> OL C 444 I, 2020 12 22, p. 4.

<sup>4</sup> Priimti tekstai, P9\_TA(2020)0357.

<sup>5</sup> OL L 433 I, 2020 12 22, p. 28.

<sup>6</sup> Priimti tekstai, P9\_TA(2023)0335.

<sup>7</sup> OL C 177, 2023 5 17, p. 115.

<sup>8</sup> COM(2022)0223.

- Euratomas) Nr. 1023/2013, kuriuo iš dalies keičiami Europos Sąjungos pareigūnų tarnybos nuostatai ir kitų Europos Sąjungos tarnautojų įdarbinimo sąlygos<sup>9</sup>,
- atsižvelgdamas į 2023 m. balandžio 20 d. rezoliuciją dėl Parlamento 2024 finansinių metų pajamų ir išlaidų sąmatos<sup>10</sup>,
  - atsižvelgdamas į 2023 m. spalio 18 d. rezoliuciją dėl Tarybos pozicijos dėl 2024 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projekto<sup>11</sup>,
  - atsižvelgdamas į 2024 finansinių metų Europos Sąjungos bendrąjį biudžetą<sup>12</sup> ir prie jo pridėtus bendrus pareiškimus, dėl kurių susitarė Parlamentas, Taryba ir Komisija,
  - atsižvelgdamas į generalinio sekretoriaus Biurui pateiktą pranešimą dėl Europos Parlamento 2025 finansinių metų preliminaraus sąmatos projekto rengimo,
  - atsižvelgdamas į pagal Europos Parlamento darbo tvarkos taisyklių 25 straipsnio 7 dalį ir 102 straipsnio 1 dalį 2024 m. kovo 11 d. Biuro parengtą preliminarų sąmatos projektą,
  - atsižvelgdamas į Biudžeto komiteto pagal Europos Parlamento darbo tvarkos taisyklių 102 straipsnio 2 dalį parengtą sąmatos projektą,
  - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 102 straipsnį,
  - atsižvelgdamas į Biudžeto komiteto pranešimą (A9-0000/2024),
- A. kadangi 2024 m. vasario 26 d. generalinio sekretoriaus pasiūlytas biudžetas, susijęs su Parlamento 2025 m. preliminariu sąmatos projektu, siekia 2 507 233 329 EUR ir yra 5,21 proc. arba 124 132 017 EUR didesnis, palyginti su 2024 m. biudžetu;
- B. kadangi 2024 m. žiemos (tarpinėje) prognozėje Komisija prognozuoja, kad ES infliacijos lygis 2024 m. bus 3 proc., o 2025 m. – 2,5 proc.; kadangi 2021–2027 m. DFP 7 išlaidų kategorijos išlaidų lygis grindžiamas 2 proc. metiniu padidinimu;
- C. kadangi Parlamento patikimumas priklauso nuo jo gebėjimo sutelkti dėmesį į savo pagrindinį biudžeto srities, teisėkūros ir tikrinimo darbą laikantis aukščiausių standartų ir kartu rodyti pavyzdį kitoms Sąjungos institucijoms siekiant apdairiai ir veiksmingai planuoti bei vykdyti išlaidas ir atspindėti vyraujančias ekonomines realijas;
- D. kadangi 2025 m. bus pirmieji ištisi metai po rinkimų, taigi bus grįžta prie įprasto pagrindinės politinės ir rėmimo veiklos tempo;
- E. kadangi Parlamentas baigia praėjusiais metais pradėtą nuodugnių reformų procesą, siekdamas, viena vertus, peržiūrėti vidaus darbo metodus, kad parlamentinis darbas būtų veiksmingesnis, ir, kita vertus, sustiprinti savo institucinį vaidmenį, kad Parlamentas geriau veiktų kaip viena iš teisėkūros institucijų, kaip biudžeto valdymo institucija, kaip biudžeto įvykdymą tvirtinanti institucija ir kad padidintų gebėjimą vykdyti demokratinę

---

<sup>9</sup> OL L 287, 2013 10 29, p. 15.

<sup>10</sup> Priimti tekstai, P9\_TA(2023)0119.

<sup>11</sup> Priimti tekstai, P9\_TA(2023)0367.

<sup>12</sup> OL L 207, 2024 2 22, p. 1.

priežiūrą;

### ***Bendrieji principai***

1. yra susipažinęs su dabartinės DFP 7 išlaidų kategorijos suvaržymais; primena, kad šie suvaržymai atsirado dėl to, kad Taryba tuo metu, kai buvo tariamasi dėl dabartinės 2021–2027 m. DFP, sumažino pradiniam Komisijos pasiūlyme, kuriame numatytas finansavimo lygis jau buvo labai žemas, numatytas asignavimų sumas; apgailestauja dėl Tarybos prieštaravimo Komisijos pasiūlymui tikslinant DFP nuo 2024 m. padidinti 7 išlaidų kategorijos viršutinę ribą; atkreipia dėmesį į tai, kad tikslinant DFP nebuvo išspręstas 7 išlaidų kategorijos viršutinės ribos klausimas; pabrėžia, kad 2025 m. prognozuojama neigiama marža reiškia, kad tuo tikslu bus naudojamos 7 išlaidų kategorijos specialios priemonės;
2. primena, kad beveik du trečdaliai biudžeto yra nustatyti atsižvelgiant į teisės aktais numatytas pareigas; primena, kad pagal Tarybos nuostatus ir Europos Parlamento narių statutą šiuo metu Komisija prognozuoja darbo užmokesčio indeksavimą 2024 m. liepos mėn., 2025 m. balandžio mėn. ir 2025 m. liepos mėn. ir jis atitinkamai siekia 5,3 proc., 0,6 proc. ir 3,7 proc.; pažymi, kad 2024 m. biudžete nuo 2024 m. liepos mėn. numatytas 3,4 proc. darbo užmokesčio indeksavimas;
3. pažymi, kad iš 124 mln. EUR padidinimo, palyginti su 2024 m. biudžetu, 98 mln. EUR padidėjimą lėmė teisės aktais nustatytos pareigos, daugiausia susijusios su darbuotojų darbo užmokesčio indeksavimu (54,7 mln. EUR) ir su išlaidomis Parlamento narių padėjėjams (33,2 mln. EUR); pažymi, kad, palyginti su 2024 m., teisės aktuose nenumatytos išlaidos padidėjo 26 mln. EUR, t. y. 2,87 proc.;
4. pažymi, kad 2025 m. Parlamentas neprašo jokių papildomų etatų;
5. pažymi, kad iš 2025 m. etatų plano buvo išbraukti 98 nuolatiniai etatai, sukurti 2023 m. biudžete siekiant palengvinti Tarybos nuostatų 29 straipsnio 4 dalies taikymą;

### ***Lankytojų grupės ir centrai „Europa Experience“***

6. primena, kad lankytojų grupės yra svarbus būdas Parlamento nariams bendrauti su rinkėjais ir jiems pristatyti parlamentinį darbą; pabrėžia, kad lankytojų grupės prisideda prie Parlamento vaidmens populiarinimo tarp rinkėjų visoje Sąjungoje;
7. susirūpinęs pažymi, kad dėl esamo biudžeto finansinių apribojimų vis sunkiau organizuoti tokius vizitus, ypač Parlamento nariams iš valstybių narių, kurios geografiškai yra toli nuo Briuselio ir Strasbūro; pripažįsta, kad kai kuriuos iš šių sunkumų būtų galima sumažinti pakeitus tokius vizitus reglamentuojančias taisykles, tačiau visų pirma mano, kad pagrindinėms problemoms spręsti reikalingas didesnis biudžetas;
8. ragina generalinį sekretorių kuo greičiau pasiūlyti kvestoriams padidinti dengiamų išlaidų viršutinės ribas, kad ir toliau būtų teikiama ir didinama parama Parlamento nariams, suteikianti lankytojų grupėms galimybę apsilankyti Parlamente;
9. primena 2019 m. lapkričio 25 d. Biuro sprendimą iki 2024 m. pabaigos visose valstybėse narėse įsteigti centrus „Europa Experience“; apgailestauja dėl to, kad visose

valstybėse narėse vėluojama įsteigti centrus „Europa Experience“ iki 2024 m. Parlamento rinkimų, ir pažymi, kad šiuo metu veikia tik 12 centrų;

10. atkreipia dėmesį į tai, kad 2025 m. planuojama atidaryti penkis centrus (Atėnuose, Zagrebe, Hagoje, Sofijoje ir Budapešte); ragina visose valstybėse narėse kuo greičiau įsteigti centrus „Europa Experience“; primena, kad centruose „Europa Experience“ turėtų būti sudarytos galimybės visiems piliečiams geriau suprasti Sąjungos institucijų veikimą;

### **Infrastruktūra**

11. atkreipia dėmesį į tai, kad Biudžeto komitetas patvirtino Biuro sprendimą atlikti esminę pastato SPAAK renovaciją, laikantis aplinkosaugos reikalavimų, pagal 2022 m. spalio 19 d. rezoliuciją dėl Tarybos pozicijos dėl 2023 finansinių metų Europos Sąjungos bendrojo biudžeto projekto<sup>13</sup>; atkreipia dėmesį į tai, kad į 2025 m. sąmatą įtraukta 9,5 mln. EUR suma, skirta tyrimams; primena Biurui, kad reikia tinkamai informuoti Biudžeto komitetą ir su juo konsultuotis prieš priimant bet koki svarbų sprendimą dėl su pastatais susijusių klausimų ir jų finansavimo, nes jų poveikis biudžetui yra didelis;
12. pripažįsta, kad 2025 m. reikia pradėti pastato TREVES II renovacijos darbus, kad būtų sudarytos palankesnės sąlygos laikinai perkelti darbuotojus, kol vyks pastato SPAAK renovacija;
13. atkreipia dėmesį į tai, kad reikia gerinti asmenų su negalia galimybes patekti į plenarinių posėdžių salę Strasbūre;
14. primena, kad Parlamento administracija šiuo metu rengia visapusišką požiūrį, kuriuo siekiama apibrėžti ilgalaikę Parlamento pastatų politiką, visų pirma atsižvelgiant į aplinkosaugos įsipareigojimus, energijos vartojimo efektyvumą ir atliekų tvarkymą pagal Pasirengimo įgyvendinti 55 % tikslą priemonių rinkinį, ir tikisi, kad rezultatai bus paskelbti viešai;
15. palankiai vertina nuolatinės Parlamento pastangas ir priemones, kuriomis siekiama sumažinti aplinkosauginį pėdsaką;
16. pabrėžia dirbtinio intelekto potencialą padedant Parlamento nariams vykdyti savo įgaliojimus ir vykdant įvairią Parlamento administracijos veiklą; palankiai vertina tai, kad jau rengiami dirbtinio intelekto projektai, kurie bus įgyvendinami 2025 m.;
17. pakartoja savo raginimą Pirmininkų sueigai ir Biurui persvarstyti Delegacijų darbą ir misijas už Sąjungos ribų reglamentuojančias įgyvendinimo nuostatas; pabrėžia, kad atliekant tokį persvarstymą turėtų būti apsvaistyta galimybė akredituotiems Parlamento narių padėjėjams, laikantis tam tikrų sąlygų, lydėti Parlamento narius, vykstančius į oficialias Parlamento delegacijų keliones ir komandiruotes;
18. patvirtina 2025 finansinių metų sąmatą;
19. paveda Pirmininkei perduoti šią rezoliuciją ir sąmatą Tarybai ir Komisijai.

---

<sup>13</sup> Priimti tekstai, P9\_TA(2022)0366.

## PRIEDAS. SĄMATOS PROJEKTAS